



Futur parc Stephenson* Toekomstig park Stephenson*

Antenne Stephenson
02 227 62 12
Rue Vanderlindenstraat 153
Schaerbeek 1030 Schaerbeek

Il est temps de réaliser un aperçu de l'état d'avancement du futur parc Stephenson*.

En décembre 2021, l'étude de faisabilité a été finalisée. Elle permet de voir ce qui peut être construit et avec quel budget.
En février 2022, nous avons publié le cahier des charges pour trouver 3 à 5 bureaux d'études qui remettront chacun un projet concret non seulement pour le parc mais également pour la crèche, le réaménagement du Queensbury et le relifing de la place Stephenson.
En octobre 2022, un seul projet sera choisi par un jury composé d'expert-es de la commune, de la région et de personnes externes.
En attendant, nous réalisons un carnet de recommandations à destination des architectes via une consultation du panel citoyen et de différents groupes d'habitant-es et d'associations du quartier. Le processus est encore long mais il avance. Vous pouvez nous contacter à tout moment pour plus d'information.

* Nom provisoire

Het is nu tijd om een overzicht te geven van de vorderingsstaat van het toekomstig park Stephenson*.

In december 2021 werd de haalbaarheidsstudie afgerond. Dit gaf een zicht op hetgeen zou worden gebouwd en met welk budget.

In februari 2022 hebben wij het bestek gepubliceerd om 3 à 5 studiebureaus te vinden die ieder een concreet project zullen indienen niet enkel voor het park maar ook voor de crèche, de herinrichting van de Queensbury en de facelift van het Stephensonplein.

In oktober 2022 zal een enkel project worden gekozen door een jury bestaande uit experten van de Gemeente, het Gewest en externe personen.

In afwachting maken wij een lijst met aanbevelingen bestemd voor de architecten via een raadpleging van het burgerpanel en verschillende groepen bewoners en verenigingen van de wijk. Het proces is nog lang maar wij boeken vooruitgang. U kunt ons altijd contacteren voor meer informatie.

* Voorlopige naam



Photos: Photos © Renovas



Antenne de quartier
Wijkantenne Stephenson
02 215 85 16
shermesse@renovas.be
Rue Vanderlindenstraat 153
Schaerbeek 1030 Schaerbeek

CAFÉ-CASA

Stéphanie, architecte conseillère en rénovation vous reçoit à l'antenne de quartier tous les mercredis entre 9:00 et 13:00 pour vous aider à rénover votre habitation.

A partir du 30 mars, nous vous proposons une nouvelle formule : le Café-Casa ! Un moment convivial, entre 9:00 et 11:00, **autour d'un café pour parler factures d'énergie, problèmes d'humidité, travaux... de toutes vos questions à propos de votre logement.**

Nos prochaines dates :
30 mars
27 avril
25 mai
29 juin



Stéphanie, architecte renovatieadviseur ontvangt u in de wijkantenne alle woensdagen tussen 9:00 en 13:00 om u te helpen bij de renovatie van uw woning.

Vanaf 30 maart stellen wij u een nieuwe formule voor: het Café-Casa! Een gezellig moment tussen 9:00 en 11:00, **rond een koffie om te praten over de energiefacturen, vochtigheidsproblemen, werken... en al uw vragen in verband met uw woning.**

Onze volgende datums:
30 maart
27 april
25 mei
29 juni

2019 2023 CONTRAT DE QUARTIER DURABLE
DUURZAAM WIKKONTRACT

STEPHENSON N°9

AVRIL APRIL 2022

LETTE D'INFORMATION POUR LE QUARTIER
NIEUWSBRIEF VOOR DE WIJK
NJE LETER ME INFORMATA PER KETE LAGJE
MAHALLE İÇİN BILDİRİ MEKTUBU
مآلة اخبارية لحكيم
PISMO INFORMACYJNE DLA DZIELNICY

Antenne de quartier Wijkantenne
Rue Vanderlindenstraat 153
Schaerbeek 1030 Schaerbeek
02 227 62 10 - arobb@renovas.be
www.renovas.be/stephenson
① /CDST/
② /quartier_stephenson_wijk/

Dans cette lettre d'info, vous découvrirez la version MINI du budget participatif, le CAFÉ-CASA du conseil en rénovation et le topo sur le FUTUR PARC.
In deze nieuwsbrief, vindt u de MINiversie van het participatief budget, de CAFÉ-CASA van de cel renovatieadvies en de nieuwtjes over het TOEKOMSTIG PARK.

E.B. / V.U. N. Boroukhorff - Rue d'Arscotstraat 208 - 1030 Bruxelles (Brussel)



Parc Park Stephenson



Café-Casa

Mini budget participatif
Mini partiatief budget

Le **MINI** budget participatif De **MINI** participatief budget



ment, les
aptés.
qui aime
garder
4 fois le
pas !

« LES MAISONS
STYLE HORTA. CA
C'EST CE QU'IL Y A
DE JOLI ICI ! »

« ON ESSAIE DE
PROFITER DU
JARDIN MAIS SI
ON MARCHÉ 30
ON EST FATIGUES »

Vous avez un petit projet pour le quartier ?

Vous connaissiez déjà le budget participatif MAXI : deux fois par an, au printemps et à l'automne, le contrat de quartier finance vos projets pour des montants jusqu'à 5 000 €. Les projets proposés sont validés ou amendés par un jury composé d'habitant·es.

Dès ce printemps, nous mettons en place une version MINI du budget participatif. Vous pouvez proposer des projets pour un budget compris entre 50 € et 500 € et cela tout au long de l'année.

Avec ce nouveau budget participatif MINI, vous pourrez notamment tester un projet avant de le proposer à la version maxi. La procédure de validation est simplifiée et votre projet peut être accepté dans un délai d'une à deux

semaines, ce qui permet beaucoup de spontanéité de votre part.

En résumé, **vous avez une idée pour réaliser quelque chose qui coûte moins de 500 € ?** Remplissez le formulaire en ligne du budget participatif et nous reviendrons vers vous pour finaliser le projet et le mettre rapidement en œuvre.

Vous avez une idée pour réaliser quelque chose qui coûte entre 500 € et 5 000 € ? Vous remplissez le même formulaire et vous pourrez proposer votre projet au printemps ou à l'automne.

Dans les deux cas, vous êtes bien entendu bienvenu·e à l'antenne de quartier. Nous sommes à votre entière disposition.

A vos crayons/claviers !

Heeft u een klein project voor de buurt?

U kent het MAXI participatief budget al: tweemaal per jaar, in de lente en in de herfst financiert het wijkcontract uw projecten voor bedragen tot 5 000 €. De voorgestelde projecten worden gevalideerd of gewijzigd door een jury bestaande uit bewoners.

Vanaf deze lente zetten wij ook een MINIversie van het participatief budget op touw. U kunt projecten voorstellen die gaan van 50 € tot 500 € en dit het ganse jaar door.

Met dit nieuwe MINI participatief budget, kunt u meer bepaald een project testen alvorens het voor te stellen in de maxiversie. De valideringsprocedure is vereenvoudigd en uw project kan binnen een termijn van een à twee weken aanvaard

worden, wat veel spontaniteit van uw kant mogelijk maakt.

In het kort, **hebt u een idee om iets te maken dat minder dan 500 € kost?** Vul dan het formulier van het participatief budget online in en wij komen naar u om het project af te werken en het zo snel mogelijk uit te voeren.

U hebt een idee om iet te realiseren dat tussen de 500 € en 5 000 € kost? U vult hetzelfde formulier in en u kunt uw project indienen in de lente of de herfst.

In beide gevallen bent u natuurlijk welkom in de wijkantenne. Wij staan volledig ter uwe beschikking.

Klaar met uw pen/klavier!

INFO
Arne Robbe
02 227 62 12
arobbe@renovas.be



« JE NE DESCENDS
DANS LE JARDIN
OU AVEC LE KINE
1/2 HEURE IL EST SUPER
CE KINE D'AILLEURS
ADORABLE »

« J'AI EU DE LA
CHANCE D'ÊTRE EN LA
COMPAGNIE DE MON
MARI ET ÊTRE À DEUX
POUR SURMONTÉ
CETTE PÉRIODE »

Photos Foto's © Renovas

Photo Foto © Pieter Thibeaut